

DODATOK č. 3
k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: KaHR – 22VS – 0801 / 0022 / 15

TÁTO ZMLUVA je uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle §15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov medzi:

Poskytovateľom

názov : **Ministerstvo hospodárstva SR**
sídlo : Mierová 19, 827 15 Bratislava 212
IČO : 00686832
konajúci : **PhDr. Juraj Miškov**, minister

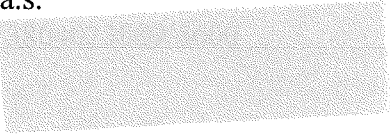
v zastúpení²

názov : **Slovenská inovačná a energetická agentúra**
sídlo : Bajkalská 27, 827 99 Bratislava
IČO : 00002801
DIČ : 2020877749
konajúci : **Ing. Ivan Drobný**, poverený riadením SIEA
na základe splnomocnenia zo dňa 28.2.2008 v znení neskorších doplnkov a zmien
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľom

názov : **Obec Martovce**
sídlo : Martovce 14, 947 01 Hurbanovo
Slovenská republika
konajúci : **Ing. István Keszeg**, starosta obce
IČO : 00306568
banka : Dexia banka Slovensko, a.s.
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky: 
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak je poštová adresa (korešpondenčná adresa) Zmluvnej strany odlišná od adresy jej sídla

² Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pod riadiacim orgánom, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

- 1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzatvorenej medzi nimi dňa 23.apríla 2010, evidovanej pod číslom: **KaHR-22VS-0801/0022/15** (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledovných zmenách:
- 1.1.1 **Príloha č. 2 Zmluvy „Predmet podpory „** sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.
- 1.1.2 **Príloha č. 11 Zmluvy „Rozpočet projektu“** sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 11, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

- 2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšej úprave.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1 Tento dodatok je uzavretý dňom podpisu obidvoch zmluvných strán a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 3.2 Tento dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých Prijímateľ dostane 1 rovnopis a 5 rovnopisov dostane Poskytovateľ.
- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku Riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa: - 5 -05- 2011

Podpis: .
Pečiatka:

Ing. Ivan Drobný, poverený riadením SIEA

Za Prijímateľa v.....BRATISLAVA....., dňa: 12.05.2011

Podpis: .
Pečiatka:

Ing. István Keszeg, starosta obce



Prílohy:

Príloha č. 2 Predmet podpory NFP

Príloha č.11 Rozpočet Projektu

PREDMET PODPORY NFP

1. Všeobecné informácie o Projekte

Názov Projektu	Rekonštrukcia verejného osvetlenia Martovce, II. etapa	
Kód ITMS	25120220022	
Operačný program	Konkurencieschopnosť a hospodársky rast	
Spolufinancovaný z	ERDF	
Prioritná os	2 Energetika	
Opatrenie	2.2 Budovanie a modernizácia verejného osvetlenia pre mestá a obce a poskytovanie poradenstva v oblasti energetiky	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Energetická efektívnosť, kogenerácia, hospodárenie s energiou	100	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Verejná správa	100	Vidiecke oblasti (iné ako horské, ostrovné alebo riedko a veľmi riedko osídlené oblasti)

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Západné Slovensko
NUTS III	Nitriansky kraj
Okres	Komárno
Obec	Martovce
Ulica	---
Číslo	---

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Rekonštrukcia, modernizácia systému verejného osvetlenia za účelom zníženia energetickej náročnosti a zvýšenia estetického vzhľadu obce
Špecifický cieľ projektu 1	Dosiahnuť vyššiu úroveň osvetlenia pri nižšom príkone
Špecifický cieľ projektu 2	Zlepšenie estetického vzhľadu obce
Špecifický cieľ projektu 3	Zvýšenie bezpečnosti cestnej premávky, obyvateľov a majetku
Špecifický cieľ projektu 4	Úspora elektrickej energie

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet vymenených svietidiel	počet	0,00	2010	80,00	2011
Dopad	Úspora energie	GJ/rok	0,00	2011	224,92	2016

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity	Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo/názov)			
1. A1 Rekonštrukcia verejného osvetlenia	Počet vymenených svietidiel	počet	80

6. Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max.100 znakov pre každú aktivitu)		
A1 Rekonštrukcia verejného osvetlenia	05/2010	12/2011
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	05/2010	12/2011
Publicita a informovanosť	05/2010	12/2011

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu(v EUR)	Názov aktivity
717002Rekonštrukcia a modernizácia stavieb	182 067,20	15 515,27	197 582,47	A1 Rekonštrukcia verejného osvetlenia
CELKOVO	182 067,20	15 515,27	197 582,47	

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita	Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo/názov)			
1 A1 Rekonštrukcia verejného osvetlenia	182 067,20	15 515,27	197 582,47
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	0,00	0,00	0,00
Publicita a informovanosť	0,00	0,00	0,00
CELKOVO	182 067,20	15 515,27	197 582,47

Rozpočet projektu

Príloha č. 11 k Zmluve o poskytnutí NFP

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	termín realizácie	
								od	do
	Práce a dodávky M								
	Elektromontáže								
1.	Rúrka ohybná elektroinštalčná, uložená pod omietkou, typ 23 - 16 mm	m	0,87	150,00	131,02	130,45	0,57	máj 10	december 11
2.	Rúrka tpa 16	m	0,16	157,50	24,93	24,82	0,11	máj 10	december 11
3.	Ukončenie vodičov svorkou	ks	3,29	716,00	2 357,59	2 347,39	10,20	máj 10	december 11
4.	Univerzálna nosná svorka do 4x150	ks	8,26	240,00	1 982,64	1 974,06	8,58	máj 10	december 11
5.	Prepichovacia svorka 16-120	ks	1,80	476,00	854,76	851,06	3,70	máj 10	december 11
6.	Ukončenie vodičov v rozsádzáč. vč. zapojenia a vodičovej koncovky do 16 mm2	ks	0,90	236,00	212,03	211,11	0,92	máj 10	december 11
7.	G-Káblové oko CU 16	ks	0,79	236,00	186,48	185,67	0,81	máj 10	december 11
8.	Rozpojovacia skriňa VRIS vr.montáže na stožiar, bez zapojenia vodičov VRIS I, VRIS II, VRIS K	ks	4,07	2,00	8,15	8,11	0,04	máj 10	december 11
9.	Skriňa VRIS 1/200 zinková	ks	153,91	2,00	307,81	306,48	1,33	máj 10	december 11

10.	Osadenie skrine rozvádzača verejného osvetlenia bez zapojenia vodičov	ks	59,61	3,00	178,82	178,05	0,77	máj 10	december 11
11.	Rozvádzač RVO.S 63A	ks	1 037,11	3,00	3 111,34	3 097,88	13,46	máj 10	december 11
12.	Svietidlo výbojkové - 70 W, SHC ramenné	ks	10,70	236,00	2 525,87	2 514,95	10,92	máj 10	december 11
13.	Svietidlo uličné, výbojkové 70W	kus	251,41	236,00	59 333,91	59 077,28	256,63	máj 10	december 11
14.	Svetelný zdroj - výbojka 70 W	kus	14,90	236,00	3 517,52	3 502,31	15,21	máj 10	december 11
15.	Osvetľovací stožiar - oceľový do dĺžky 12 m	kus	64,28	38,00	2 442,51	2 431,95	10,56	máj 10	december 11
16.	Stožiar pre svietidlo STK 76/40/3, 4 m	kus	136,35	14,00	1 908,85	1 900,59	8,26	máj 10	december 11
17.	Stožiar pre svietidlo STK 76/90/3, 9 m	kus	484,86	24,00	11 636,54	11 586,21	50,33	máj 10	december 11
18.	Základový stožiarový rošt ZR 1-5, základný náter	kus	54,84	14,00	767,79	764,47	3,32	máj 10	december 11
19.	Osvetľovací stožiar - betónový	kus	55,48	8,00	443,81	441,89	1,92	máj 10	december 11
20.	Stožiar betónový EPV/PBS/9/3	kus	297,34	8,00	2 378,72	2 368,43	10,29	máj 10	december 11

21.	Výložník oceľový jednoramenný - na stĺp	kus	30,30	236,00	7 151,03	7 120,10	30,93	máj 10	december 11
22.	Výložník pre svetidlo	kus	31,31	236,00	7 388,34	7 356,39	31,96	máj 10	december 11
23.	Elektrovýstroj stožiara pre 1 okruh	kus	15,05	38,00	571,85	569,38	2,47	máj 10	december 11
24.	Stožiarová svorkovnica SV 9.10.5 s poitkovým spodkom RSP4	kus	42,26	38,00	1 605,90	1 598,95	6,95	máj 10	december 11
25.	Keramická poisťka 4A Uzemňovacie vedenie v zemi včítane svoriek, prepojenia, izolácie spojov FeZn do 120 mm ²	kus	0,81	38,00	30,93	30,80	0,13	máj 10	december 11
26.	Páska uzemňovacia 30x4 mm	kus	0,84	1 250,00	1 047,20	1 042,67	4,53	máj 10	december 11
27.	HR-Svorka SP 1	kus	1,62	1 237,50	1 999,82	1 991,17	8,65	máj 10	december 11
28.	Silový kábel 750 - 1000 V /mm ² / voľne uložený CYKY-CYKYm 750 V 3x2.5	kus	0,48	38,00	18,18	18,10	0,08	máj 10	december 11
29.	Kábel silový medený CYKY 3Cx2,5	kus	0,53	820,00	432,28	430,41	1,87	máj 10	december 11
30.		kus	1,20	861,00	1 030,74	1 026,28	4,46	máj 10	december 11

31.	Silový kabel 750 - 1000 V /mm2/ volně uložený CYKY-CYKYm 750 V 5x4, 5x6	kus	0,59	120,00	70,40	70,10	0,30	máj 10	december 11
32.	Kábel silový meděný CYKY-J 5x6	kus	4,49	126,00	565,72	563,27	2,45	máj 10	december 11
33.	Silový kabel 750 - 1000 V /mm2/ pevne uložený CYKY-CYKYm 750 V 4x16, 5x16	kus	1,40	340,00	476,21	474,15	2,06	máj 10	december 11
34.	Kábel silový meděný CYKY-J 5x16	kus	9,19	357,00	3 282,24	3 268,04	14,20	máj 10	december 11
35.	Silový kabel 750 - 1000 V /mm2/ volně uložený CYKY-CYKYm 1 kV 3x35, 3x25	kus	0,74	850,00	631,18	628,45	2,73	máj 10	december 11
36.	Kábel silový meděný CYKY-J 3x25	kus	15,32	892,50	13 676,34	13 617,19	59,15	máj 10	december 11
37.	Silový kabel 750-1000 V (v mm2) volně uložený "Solidal" AYKY 1 kV 3x35, 2x35	kus	0,63	6 200,00	3 932,47	3 915,46	17,01	máj 10	december 11
38.	Kábel silový hliníkový AES 2x35	kus	2,61	6 510,00	16 988,95	16 915,47	73,48	máj 10	december 11
39.	Silový kabel 750-1000 V (v mm2) volně uložený "Solidal" AYKY 1 kV 4x35, 5x35	kus	0,74	300,00	222,77	221,81	0,96	máj 10	december 11

40.	Kábel silový AES 5x35	kus	6,40	315,00	2 017,44	2 008,72	8,72	máj 10	december 11
41.	Podružný materiál	%	3,57	1 131,19	4 038,35	0,00	4 038,35	máj 10	december 11
42.	Podiel pridružených výkonov	%	7,14	1 322,71	9 444,16	0,00	9 444,16	máj 10	december 11
	Zemné práce pri extr.mont.prácach								
43.	Vytýčenie trasy káblového vedenia, v zastavanom priestore	km	45,09	1,25	56,36	56,12	0,24	máj 10	december 11
44.	Výkop jamy pre stožiar verejného osvetlenia do 2 m3 vrátane, ručný výkop v zemina triedy 3	m3	36,22	26,60	963,39	959,22	4,17	máj 10	december 11
45.	Základ z prostého betónu s dopravou zmesi a betonážou do prírodnej zeminy bez debnenia	m3	40,31	26,60	1 072,15	1 067,51	4,64	máj 10	december 11
46.	Betón C 12/15 PC DO 22 mm	m3	111,49	26,60	2 965,73	2 952,90	12,83	máj 10	december 11
47.	Odvoz zeminy vrátane naloženia, rozhodenia a úpravy povrchu.	m3	18,37	114,10	2 096,56	2 087,49	9,07	máj 10	december 11
48.	Hĺbenie káblovej ryhy 35 cm širokej a 80 cm hĺbokej, v zemine triedy 3	m	4,41	1 250,00	5 506,73	5 482,91	23,82	máj 10	december 11

49.	Zriadenie, rekonšt. káblového lôžka z piesku bez zakrytia, v ryhe šír. do 65 cm, hrúbky vrstvy 10 cm	m	0,93	2 500,00	2 314,55	2 304,54	10,01	máj 10	december 11
50.	Drvina vápencová zmes 0-4	t	26,75	146,10	3 907,48	3 890,58	16,90	máj 10	december 11
51.	Rozvinutie a uloženie výstražnej fólie z PVC do ryhy, šírka 33 cm	m	0,34	1 250,00	419,48	417,67	1,81	máj 10	december 11
52.	Fólia červená v m	m	0,54	1 250,00	673,84	670,93	2,91	máj 10	december 11
53.	Úplné zriadenie a osadenie káblového priestupu z PVC rúr svetlosti do 15,0 cm bez zemných prác	m	2,25	50,00	112,51	112,02	0,49	máj 10	december 11
54.	I-Rúrka KSX 110	m	4,91	52,50	257,71	256,60	1,11	máj 10	december 11
55.	Ručný zásyp nezap. kábovej ryhy bez zhuťn. zeminy, 35 cm širokej, 80 cm hlbokkej v zemine tr. 3	m	1,66	1 250,00	2 079,57	2 070,58	8,99	máj 10	december 11
56.	Podiel pridružených výkonov	%	1,19	188,46	224,27	0,00	224,27	máj 10	december 11
	Ostatné								
57.	Odborná prehliadka a skúška - revízie	sub	1 017,60	1,00	1 017,60	0,00	1 017,60	máj 10	december 11

Rozpočet projektu

Príloha č. 11 k Zmluve o poskytnutí NFP

58.	Nešpecifikované práce - demontáž jestvujúceho vedenia	hod	9,94	300,00	2 980,95	2 968,06	12,89	máj 10	december 11
59.	Zariadenie staveniska	%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	máj 10	december 11
Celkom					197 582,47	182 067,20	15 515,27	máj 10	december 11

Intenzita 95,00%
NFP 172 963,84

SLOVENSKÁ INOVAČNÁ
A ENERGETICKÁ AGENTÚRA
BRATISLAVA
1313

SLOVENSKÁ INOVAČNÁ
A ENERGETICKÁ AGENTÚRA
BRATISLAVA
1313